

## CULTURA

18, 19 e 20 de Março de 2011

## Um evento de cultura e idiomas

## Agenda



## Xutos &amp; Pontapés na Rockhal

Os Xutos & Pontapés que festejam este ano 30 anos de carreira, vão estar no domingo de Páscoa, dia 24 de Abril, na Rockhal para um concerto.

Os bilhetes, a 30 e 40 euros, podem ser adquiridos na Radio Latina e na agência de viagens Táki-Tálá.

## Fim-de-semana carnavalesco em Differdange

De 4 a 6 de Março, realiza-se em Differdange o tradicional fim-de-semana carnavalesco "Megafuesend".

O evento, a realizar em pleno centro da cidade, conta com muita música e animação.

## Festival Céltico

Decorre este ano nos dias 10, 11 e 12 de Março, o Festival Céltico em Dudelange.

Do Celtic Prelude, no dia 10 de Março fazem parte nomes como o de Anne-Marie O'Farrell e Siobhan Kilkelly.

No dia 11 de Março, dia do Celtic Celebration, o destaque vai para os californianos "The Red Hot Chilli Pipers". O último dia, dia 12 de Março, o festival é assegurado pela presença do grupo Providers.

Os bilhetes encontram-se já à venda, nomeadamente através do site [www.ticket.lu](http://www.ticket.lu)

Mais informações em <http://www.zeltik.lu>

## "Bluesdinner" em Lutzhausen

No dia 12 de Março, sábado, pelas 20 horas, a pousada da juventude de Lutzhausen, organiza a sua tradicional edição da "Bluesdinner".

A edição deste ano conta com a presença do músico de blues Remo Cavallini, de Differdange.

O festival conta também com especialidades gastronómicas americanas à discrição.

Os bilhetes de entrada têm um custo de 24 euros por pessoa (concerto e comida) ou de 40 euros (concerto, comida, noite e pequeno-almoço).

Mais informações em [www.youthhostels.lu](http://www.youthhostels.lu)



## Lata Gouveia no Casino2000

O português Lata Gouveia vai estar no dia 18 de Março, sexta-feira, no Casino2000. O Purple Lounge foi o local escolhido para o lançamento do seu novo álbum "The Murder of Lilly Stone".

O concerto, agendado para as 21.30 horas tem entrada gratuita.

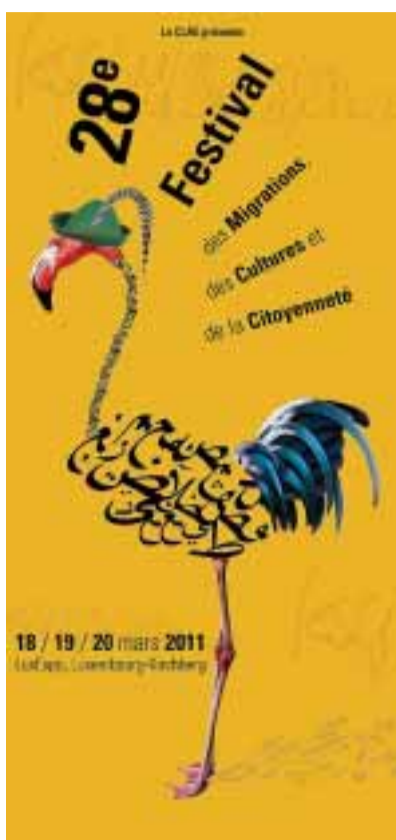


## Rui Veloso em Wiltz

O festival de Wiltz conta este ano com a presença de Rui Veloso.

O pai do rock português, como é conhecido, vai estar na cidade de Wiltz no dia 25 de Junho, pelas 20.30 horas, onde dará um concerto no anfiteatro do festival.

As reservas podem desde já ser feitas no site do festival ([www.festivalwiltz.lu/Programme\\_fr.htm](http://www.festivalwiltz.lu/Programme_fr.htm)).



Espaço de unidade cultural

Inserido na 28ª edição do Festival das Migrações, das Culturas e da Cidadania, decorre o 11º Salão do Livro e das Culturas. Duas manifestações imperdíveis que anualmente contribuem para uma cidadania mais equitativa e mais integradora dos povos.

Dentro de duas semanas realiza-se mais um Festival das Migrações, das Culturas e da Cidadania.

Há quase duas décadas que o festival, alicerçado numa dinâmica associativa, reúne no mesmo espaço culturas diversificadas mas todas elas presentes no Luxemburgo e regiões vizinhas.

Organizado pela CLAE, o festival milita pela convivência de culturas, de rituais, de histórias. Identidades que o Festival pretende não só integrar, mas também ajudar à sua não-discriminação e há igualdade entre todos.

De acordo com a organização, o Festival é um evento destinado a substituir o conceito de "comunidade" por "movimento de expressões da sociedade", dando assim espaço a expressões associativas e a cada um enquanto indivíduo e não enquanto grupo específico que realça diferenças entre povos.

Differdange

## Celebrar o Dia da Mulher

A comuna de Differdange não quer deixar passar o Dia Internacional da Mulher (dia 8 de Março) em branco. Por isso, sob o slogan "Stark sinn, staark ginn, staark bleiwen..." ("Ser forte, tornar-se forte e manter-se forte") o serviço de igualdade de oportunidades da autarquia organiza três manifestações dedicadas ao tema.

Como destaque, inaugurou a 1 deste mês a exposição "Una gota de mi vida", um conjunto de obras que colocam em evidência a vida de mulheres bolivianas marcadas pela violência, não só física, como também psicológica e sexual. A exposição marca a diferença entre estas mulheres e as mulheres no Luxemburgo, seja a nível da educação, da saúde ou que qualquer tipo de actos de violência.

A 28ª edição do Festival conta com mais de três centenas de stands, diversificados, representativos da sociedade luxemburguesa, muitos vinculativos das histórias de povos que representam culturas e rituais diversificados. Uma oportunidade para descobrir e compreender tradições e culturas.

O evento conta com exposições, muita música, debates, etc.

## Duas dezenas de escritores na Feira do Livro

A 11ª Feira do Livro e das Culturas conta mais uma vez com um elenco de escritores vindos dos quatro cantos do mundo. Um acontecimento que prova que a leitura não tem fronteiras.

Este ano duas dezenas de escritores serão acolhidos na LuxExpo. Uma oportunidade para se deixar envolver por um permanente diálogo entre as terras de emigração e as terras da imigração.

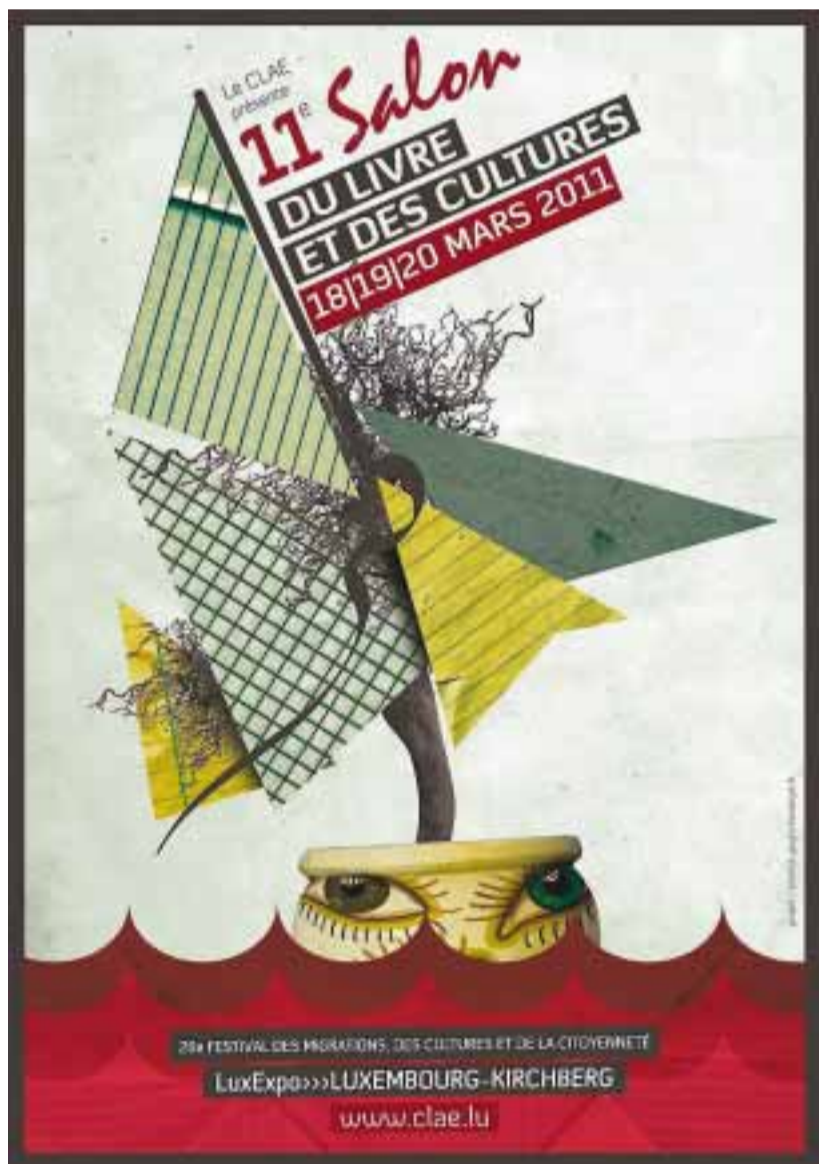
## "Pedras Pierre Steen"

Por ocasião do Salão do Livro e da Cultura, decorrerá o lançamento do livro "Pedras Pierre Steen", do escritor Gonçalo M. Tavares.

Gonçalo M. Tavares (Luanda, Angola), autor de renome internacional, foi já reconhecido com variados prémios, nomeadamente o de Melhor Livro Estrangeiro (França 2010). As suas obras encontram-se traduzidas em mais de trinta línguas.

A Obra "Pedras Pierre Steen" é uma recolha de poemas do autor com tradução em francês e luxemburguês por Paulo Lobo e Alain Wallon (fr) e por Guy Berg (Lux). São responsáveis pela edição da obra o CLAE Services e a associação "Amigos do 25 de Abril".

O livro "Pedras Pierre Steen" pode já ser encomendado, pelo preço de 12 euros, ao CLAE Services. Na Feira do Livro a obra estará à venda por 15 euros.



Uma prova de que os livros são universais

2ª edição do Festival de Cinema Português no Luxemburgo

## 15 dias de cinema português

Vai decorrer no Luxemburgo a 2.ª edição do Festival de Cinema Português.

Organizado numa parceria entre a Embaixada de Portugal, o Instituto Camões e o Ciné Utopia, o Festival de Cinema Português decorrerá no Cinema Utopia, de 24 de Março a 7 de Abril de 2011.

Para esta segunda edição, foram seleccionados 5 filmes, são eles: "Os Imortais", de António-Pedro Vasconcelos, "Amor e Dedinhos de Pé", de Luís Filipe Rocha, "Aquele querido mês de Agosto", de Miguel Gomes; "Dot.Com", de Luís Galvão Teles, e "O Mistério da Estrada de Sintra", de Jorge Paixão da Costa.



"Os imortais"